Ştiri şi Reportagii

O mare ispravă românească

Ripensia a eliminat F.C. Milano din Cupa Europei Centrale

F.C. Milano-Ripensia 3-1 (2-1). Bindea a deschis scorul în minutul 12. Timişorenii au făcut o partidă excelentă de apărare, după 20 de minute excepţionale de atac

Prin telefon dela trimisul nostru special

Echipa Ripensiei care a reuşit să elimine pe F. C. Milano

MILANO, 3 (Dela trimisul nostru special):

Extraordinara surpriză reuşită de Ripensia la Bucureşti în faţa lui F. C. Milano, a stârnit în oraşul italian un mare interes pentru footballul românesc în general şi pentru echipa timişoreană în special.

Pe toate străzile, în toate cafenelele, nu se discută decât despre jocul de azi şi numele eroilor primei partide, Dobay, Marcu, Kotormany, Burger, şi în special Pavlovici — bine înţeles pronunţate italieneşte — erau pe buzele tuturor.

Se dădeau pronosticuri, se încheiau pariuri şi toţi se întrebau dacă excepţionalul portar timişorean va reuşi din nou să oprească toate shooturile milanezilor, care în Capitala României fuseseră aduşi la disperare de reflexele lui Pavlovici. Insfârşit, singurul subiect era pretutindeni numai matchul dintre Milano şi Ripensia şi organizatorii sperau, pe drept cuvânt, într'o asistenţă record şi o reţetă excepţională. Aşteptările le-au fost însă spulberate de ploaia căzută în tot timpul zilei începând doar când cele două formaţii au apărut pe teren, astfel că doar 10.000 spectatori — se sconta dublul acestei cifre — au asistat la match.

Pentru Ripensia însă şi pentru puţinii suporteri români, arena deşi destul de puţin populată, a lăsat o impresie formidabilă. Stadionul, foarte vechi, era un superb bazin pe vremea lui Napoleon, dela care datează monumentala intrare în marmoră.

In plus, frumoasa surpriză lăsată de teren a fost dublată de primirea ce s'a făcut timişorenilor la intrarea pe teren, când au avut impresia, datorită aclamaţiilor ce nu mai încetau, că joacă la Bucureşti, nu în bârlogul adversarului.

Pe teren, se găseau în afară de conducătorii Ripensiei, d-nii D. R. Ioanitescu, fost ministru, Globei, directorul de cabinet al d-lui Armand Călinescu, Romeo Ghiţescu, campionul balcanic pe 100 m.

La match a mai venit şi Eugen Konrad, fostul «trainer» al Ripensiei, care actualmente antrenează pe Triestina.

Aşteptările publicului, care spera ca Ripensia să se comporte la înălţimea rezultatului dela Bucureşti, n'au fost confirmate decât primele 20 minute, când timişorenii au atacat necontenit.

După aceea însă, probabil din îndemnul lui Pojar, Ripensia a schimbat tactica, retrăgându-se în apărare. De aici încolo, o singură echipă a mai fost pe teren, Milano, care a dominat cu autoritate, acţiunile şi shooturile la poarta oaspeţilor succedându-se fără încetare.

Cel ce a dictat timişorenilor această tactică a făcut o mare greşală, ce putea fi cu mare uşurinţă funestă.

Dacă italienii nu au putut întrece şi nici măcar egala avansul luat de Ripensia în primul match, aceasta se datoreşte excelentei comportări a trioului defensiv şi, în special, norocului ce l-a ocrotit pe Pavlovici, din nou în zi mare.

O altă greşală tactică — de data aceasta fără voe însă — a făcut-o Ciolac la alegerea terenului. E drept însă că vechiul internaţional nu avea de unde să ştie că în repriza doua va ieşi soarele şi timişorenii îl vor avea în faţă, mai ales că până la începerea ostilităţilor plouase fără încetare.

Infrângerea Ripensiei, la două puncte diferenţă, este totuşi un bun rezultat, milanezii fiind invincibili pe teren propriu; marea performanţă a reprezentanţilor noştri este însă calificarea pentru turul secund al competiţiei în dauna unei echipe din Italia, al cărei football traversează din nou o excelentă formă. Şi, cu atât e mai de aplaudat, Ripensia cu cât celelalte trei echipe «azzure» au trecut cu succes primul tur, doar Milano fiind nevoit să capoteze.

După cum am mai spus, românii au făcut un joc mare, doar primele 20 minute, când au lăsat o deosebită impresie, apoi însă, net dominaţi, au jucat totuşi cu un spirit de sacrificiu care nu le poate face decât cinste.

Publicul milanez, deşi direct interesat, i-a încurajat — sportiv — la toate ocaziile şi merită pentru aceasta mulţumirile Ripensiei şi sincera noastră admiraţie.

F. C. Milano a fost azi fără îndoială echipa cea mai bună; în general însă Ripensia, mai rutinată a meritat să se califice.

Rămâne însă de văzut dacă «ai noştri» vor putea repeta figura şi în faţa campioanei ungare Ferencvaros, adversara de Duminică a Ripensiei.

Desfăşurarea jocului

Jocul, după formalităţile obişnuite, a început la ora 5,30, la fluerul d-lui Podubsky, aliniindu-se formaţiile:

F. C. MILAN: Diamandi; Perversi, Bonizzoni; Provallio, Bartoletti, Ganesolo; Capra, Loietti, Antoni, Buscaglia, Cassio.

RIPENSIA: Pavlovici; Burger, Chiroiu; Nagy, Kotormani, Lazăr; Bindea, Beke, Marcu, Ciolac, Dobai.

Chiar dela început, Ripensia atacă; Marcu trimite balonul lui Ciolac care deschide lung pe Dobay; acesta se îndreaptă vertiginos spre poarta italienilor şi dela 20 de metri trimite balonul cu un shoot formidabil spre poarta lui Diamandi.

Acesta cu un plonjon splendid reţine. In minutul 2, Cotormany interceptează balonul şi deschide lung pe Bindea, care în cursă impresionantă trece de Geanesolo şi Bonizzoni şi trimite fulgerător pe lângă bară.

A fost un moment emoţionant.

Cotormani joacă mult mult înainte aşa că între el şi fundaşi este un mare gol în care tripleta milanezilor încearcă să-şi facă jocul. Cu toate acestea Ripensia este mereu în atac presând poarta lui Diamandi.

In minutul 12, Ripensia deschide scorul în următoarele împrejurări:

In duel cu Ciolac, Bartoletti, centrul mijlocaş al gazdelor atinge balonul cu mâna la 50 metri de poartă. Bürger execută splendid lovitura. Dobay care a urmărit atent intră în posesia balonului pe care-l centrează de sus. Bindea, care era nemarcat în colţul careului de 16, se repede bolid şi cu o puternică lovitură trimite mingea în plasa lui Diamandi.

Ripensia—Milan 1—0.

Timişorenii stăpâni pe ei şi încurajaţi de marcarea punctului joacă splendid; atacanţii în mare vervă combină excelent lucru care face ca roş-negri să poată intercepta cu mare greutate balonul.

In minutul 16, la un atac de toată frumuseţea al Ripensiei, Bindea este pe punctul de a marca. Arbitrul fluieră însă, pretextând offside. In minutul următor, Milan înghebează primul atac mai serios pe care Cotormani nu-l poate opri decât foultând pe Buscaglia. Lovitura liberă este executată de Perversi; Pavlovici cu un plonjeon de toată frumuseţea salvează un goal aproape făcut.

Publicul enervat de slăbiciunea jucătorilor roş-negri şi indignaţi de faptul că Boffi, cel mai bun jucător din formaţie nu joacă,

In minutul 18, poarta echipei noastre este în mare pericol. Cassio extrema stângă a lui Milan, care a făcut o partidă formidabilă trece la Nagy şi Bürger şi centrează uşor în faţa porţii; Loeti din poziţie clară shootează mult prea sus.

Ciolac după un schimb cu Dobay, ajunge la 20 metri de poarta lui Diamandi şi trage însă slab aşa că portarul italian reţine uşor. In duel cu Perversi, Dobay obţine o lovitură de colţ; tot el o execută şi balonul ajunge la Marcu, care-l trimite în capul lui Bindea. Extrema ripeasistă trage puternic însă balonul capricios atinge bara şi ese afară,

Insă în acest moment Ripensia a fost net superioară lucru care a determinat pe spectatori să aplaude la scenă deschisă minunatul joc pe care l-a prestat.

De aici încolo, gazdele domină, totuşi în minutul 23, timişorenii obţin o lovitură liberă în urma unui foult al lui Buscaglia, execută însă afară de Dobai.

In minutul 26, survine punctul egalizator :

Cassio, lăsat liber de inexistentul Nagy, demarează frumos; Pavlovici iese prost inspirat, ezită să se arunce şi balonul se odihneşte în plasă.

Minutul 28 aduce o nouă lovitură liberă pentru Ripensia; Lazăr trage însă fără rezultat.

O fază extrem de emoţionantă are loc în minutul 29 când Chiroiu degajează prost la Cassio; acesta shootează formidabil însă Pavlovici, cu un salt fantastic, reţine. Intregul public aplaudă copios minunata intervenţie a panterei timişorene.

Mai trec trei minute şi Lazăr opreşte nereglementar pe Capra pe marginea careului de pedeapsă. Buscaglia trage în zid şi balonul iese în corner. Tot Casio, în mare vervă, execută lovitura deşi de pe partea dreaptă. Burger reuşeşte însă să respingă.

Un minut mai târziu, Capra trece de Lazăr, dar trage afară dela 6 metri. Superioritatea milanezilor este tot mai evidentă şi Cassio face adevărate minuni.

In minutul 35, tot extremul stânga aduce şi al doilea punct, centrând impecabil la Loetti care shootează fulgerător în poartă.

Altă ocazie a gazdelor este salvată în extremis de Lazăr.

Până la sfârşitul reprizei Milano mai are ocazii să ridice scorul; apărarea timişoreană ştie însă să-şi facă datoria.

Repriza II-a

După pauză, Bindea joacă al patrulea half şi întreaga echipă joacă doar în apărare, dar o apărare disperată în care românii îşi ţin cu dinţii avantajul. Burger este peste tot şi, dela o degajare a lui, balonul ajunge la Marcu, care deschide lung pe Dobai. Urmează o cursă impresionantă a calului care însă, împiedicat, trage afară.

Buscaglia, fostul inter al lui F. C. Torino, shootează mereu spre buturile apărate cu brio de Pavlovici.

In minutul 13, după o fază la poarta Ripensiei, arbitrul fluieră un penalty imaginar, sub pretextul unui hands comis de Bürger; chiar cei mai înfocaţi suporteri ai milanezilor sunt surprinşi, lucru care nu împiedică pe Cassio să transforme lovitura.

Este 3—1 pentru Milano şi toată lumea aşteaptă punctul care să egalizeze situaţia; punctul acesta întârzie însă să vină. O acţiune românească se termină cu un shoot afară al lui Dobai; din nou domină gazdele şi fundaşii stau pe linia de centru. De acest lucru se foloseşte Ciolac pentru a întreprinde o acţiune pe cont propriu; ajuns însă la 10 metri de poartă centrează, dar nimeni nu-l urmăse, astfel că balonul iese în out.

Iarăşi o nouă perioadă de dominare, care rămâne tot fără rezultat. Milan, tot mai încurajat de public, atacă îndârjit; Pavlovici apără însă tot. In minutul 38, Cassio execută excelent un corner; portarul timişorean respinge cu un salt extraordinar.

O nouă fază de mare tensiune are loc la poarta Ripensiei în minutul 35, când, la învălmăşeală, Pavlovici respinge; căzut jos, are norocul că shotul lui Buscaglio să i se oprească în braţe. A fost un minut decisiv în ce priveşte calificarea Ripensiei.

In minutul 42, Kotormany foultează pe Loietti; Buscaglia trage bine, dar balonul trece pe lângă bară.

Un minut mai târziu Ciolac ajunge singur la trei metri de poartă, dar trage surprinzător afară. Un ultim atac al gazdelor şi partida se termină consfinţind victoria şi eliminarea lui Milano.

Cum au jucat

Ripensia a făcut, aşa cum am arătat la început, un joc excepţional în primele 20 minute. După aceia a cedat pasul, retrăgându-se într'un joc de apărare.

Pavlovici are pe conştiinţă primul goal. In rest s'a comportat bine.

Burger *a fost din nou pivotul apărării. A însemnat un greu obstacol pentru înaintaşii milanezi şi un puternic stimulent de luptă pentru coechiperii săi.*

Chiroiu *l-a secondat cu succes, lămurind sumedenie de situaţii grele.*

Nagy *a fost cel mai slab mijlocaş al Ripensiei. Lipsit de condiţie fizică, el a fost cu regularitate depăşit de aripa adversă.*

Cotormani *n'a păstrat tot timpul aceeaş ţinută. A început prin a juca prea ofensiv, lăsând un goal între halfi şi apărare.*

Mai târziu, odată cu întreaga echipă timişoreană, a făcut joc de apărare, dând rezultate mulţumitoare.

Lazăr, *cu ambiţia-i cunoscută, a făcut o partidă de valoare. Combativ şi dur, Lazăr a fost de mare utilitate jocului defensiv al Ripensiei.*

Atacul n'a funcţionat ca în zilele lui bune.

Bindea *are meritul goalului înscris. A ratat apoi câteva ocazii aproape sigure. După pauză a jucat al patrulea half, având serios de furcă cu Casio.*

Beke *a muncit. N'a reuşit însă să se releve.*

Marcu, *sever supraveghiat, nu a putut da randamentul obişnuit. A avut şi ghinion la shoot.*

Ciolac, *slab. N'a putut face faţă jocului iute al italienilor.*

Dobay, *în notă. A shootat foarte puternic, dar n'a putut înscrie.*

La F. C. Milan, Cassio, *extremul stângă, a fost cel mai bun. N'a putut fi oprit în nicio acţiune de către adversarii români. L'a urmat fundaşul* Perversi, *care a luptat cu un elan extraordinar.* Bartoletti, *a condus linia de halfi cu mult tact.* Diamandi *a apărat bine. Nu e vinovat de goalul lui Bindea.*

Cel mai slab milanez a fost Capra.

ARBITRAJUL

D. Podubsky (Jugoslavia) a condus ostilităţile cu autoritate şi tact. Îi imputăm o singură greşală: uşurinţa cu care a acordat milanezilor penalty-ul care le-a adus goalul al treilea.

CATEVA DECLARAŢII

Surprinzătoarea capotare a milanezilor a impresionat neplăcut publicul local, care se aştepta ca idolii săi să se califice pentru turul următor, adversarii lor fiind, după părerea generală, foarte puţin redutabili.

Jucătorii în special sunt foarte amărâţi şi atribue totul neşansei.

Iată dealtfel ce mi-a spus Perversi:

«In luptă cu ghinionul şi cu un portar mai norocos decât oricare altul pe care l-am mai văzut vreodată, n'am putut face mai mult».

D. Amolli, preşedintele clubului, e deprimat. După părerea d-sale, Milano trebuia să câştige la patru puncte diferenţă.

D. Coppolla, care a asistat la joc, mi-a spus următoarele:

«Ripensia a jucat în primele 20 minute ca o echipă de mare clasă, însă trebua să continue la fel. In orice caz, jucătorii români au arătat că ştiu football şi, mai ales, ştiu ce vor. Inainte de match am spus că Ripensia, dacă va juca în apărare, va pierde: văd însă că m'am înşelat.

M'a impresionat în deosebi Dobai, un mare jucător».

AL. MUNTEANU

Juventus, Kladno şi Ferencvaros s'au calificat pentru sferturile de finală ale C.E.C.

Exceptând jocul de azi dela Praga, Slavia—Beogradsky, primul tur al Cupei Europei Centrale s'a consumat.

Cei doui reprezentanţi ai footballului românesc s'au calificat pentru turul doi, înregistrând două mari succese. Rapid la Bucureşti are în primul rând primul merit, de a fi învins pe Ujpest, reuşind să recupereze un pasiv de 3 goaluri.

Să învingi pe Ujpest cu 4—0, nu e un lucru uşor de realizat, când Ujpest — câştigător al CEC-ului — n'a fost niciodată eliminat în primul tur.

Ripensia la Milano, a reuşit să-şi menţină avantajul luat la Bucureşti de 3 goaluri, nu fără a avea emoţii.

La Zagreb, campioana Jugoslaviei n'a avut noroc.

După insuccesul dela Kladno, H. A. S. K., care apărea sigur învingător la scor, — pe teren propriu — a reuşit greu să învingă pe oaspeţi însă nu pentru a se califica.

Italia are trei reprezentanţi calificaţi, din cei patru, în opoziţie cu Ungaria, care are unul din cei patru. Cehoslovacia a mai rămas cu doi din patru, iar Jugoslavia va fi eliminată (azi la Praga B. S. K. având şanse minime).

Procentajul este următorul:

1. **România 100%**
2. **Italia 75%**
3. **Cehoslovacia 50%**
4. **Ungaria 25%**
5. **Jugoslavia 00%.**

Redând aceste cifre nu putem neglija amănuntul că din punct de vedere sportiv şi material România s'a dovedit la înălţime iar reprezentanţii săi merită elogii.

Matchurile Ripensia — Milan şi Ujpest — Rapid sunt redate în altă parte a ziarului. Ne vom rezuma la cele trei partide: Ferencvaros — Zidenice, Juventus — Hungaria şi HASK — Kladno.

Ripensia va întâlni în urma rezultatului de eri pe Ferencvaros la Bucureşti iar Rapid pe Genova 93 la Genova.

La Torino Juventus a sdrobit Hungaria cu 6-1 (4-0)

Gabetta a înscris 3 goaluri — Pestanii au jucat sub aşteptări

Ungaria este în passă proastă. După Kispest şi Ujpest, Hungaria a fost eliminată.

Victoria Juventusului era aşteptată. Un scor însă atât de sever nu era prevăzut. Juventus a utilizat un joc de uzură şi scorul a fost prevăzut. Au marcat Gabetto (3), Buscaglia (2) şi Busidoni.

Goalul Hungariei a fost înscris de Kardos.

S'au remarcat dela Juventus întreaga echipă.

Dela Hungaria Szabo III şi Buo au fost singurii cari s'au evidenţiat.

A condus cehul Bizik formaţiile:

JUVENTUS: Bodoia, Foni, Rava, Repetrini, Monti, Varglien, Dellini, De Filippis, Gabetto, Buscaglia Busidoni.

HUNGARIA: Szabo, Kis, Biro, Sebes, Turay, Dudas, Las, Cseh, Kardos, Mueller, Szabo.

Totalizând goalaverajul de 9—4, Juventus s'a calificat pentru turul doui.

H.A.S.K. n'a putut egala avantajul dela Kladno

ZAGREB, 3 (Prin telefon).—Campioana Jugoslaviei HASK, s'a resemnat în urma oboselii turneului din România şi Cehoslovacia. A învins — e drept pe Kladno — însă n'a putut restabili avantajul luat de cehi la Kladno, aşa c ăau fost eliminaţi.

HASK a jucat cam obosit şi a trebuit finalmente să se întrebuinţeze pentru a smulge victoria cehilor.

Au marcat Hitree şi Horvath, pentru HASK şi Junek pentru Kladno.

Dela Kladno s'au evidenţiat Smejkal, Prohaska şi Junek.

A condus itailanul Ciamberlini formaţiile:

HASK: Zamora, Gorac, Konstantinovici, Pajevici, Gaejer, Ducovici, Medarici, Kacijan, Hitrec, Horvath, Fink.

Kladno: Tychy, Smejkal, Kusala, Kozohorsky, Beneş, Svaton, Kloc, Seidel, Prohaska, Jureek, Skala.

Totalizând goalaverajul de 4—3, Kladno s'a calificat pentru turul doui.

Ultimul... mohican

La Budapesta, Ferencvaros a salvat onoarea Ungariei învingând Zidenice cu 3-0 (1-0)

Campionii Ungariei au jucat bine. — Tănzer şi-a făcut o reintrare senzaţională

BUDAPESTA, 3 (Prin telefon). — 15.000 spectatori au asistat azi pe dintre Ferencvaros şi Zidenice contând pentru Cupa Europei Centrale.

La Brno, Ferencvaros fusese învins cu 3-1. Avea deci de refăcut un baraj de două goaluri pe care au reuşit să-l recupereze graţie unui joc defensiv în care fostul internaţional Misa Tănzer a avut un rol hotărîtor.

Zidenice a fost periculos primele 15 minute. A schiţat numeroase atacuri şi-a ratat câteva goaluri prin Nepala şi Rulc.

Abia din minutul 20, Ferencvaros îşi impune jocul.

In minutul 21 Polgar deschide pe Toldi, care trage puternic spre poarta lui Andrasik. Fundaşul Neder îi imprimă mingei o traectorie greşită, şi marchează în propria-i poartă.

FERENCVAROS CONDUCE CU 1-0

Zidenice pare contrariat. Atacă slab, în schimb localnicii domină. Tănzer are o ocazie în minutul 38 mingea trece razant peste bară. Până la sfârşit nici o schimbare de scor.

La reluare în minutul 5, Toldi primeşte o centrare dela Tănzer şi printr'un shoot sec, marchează Andrasik nu poate reţine.

2-0 PENTRU FERENCVAROS

Pestanii domină, Zidenice se retrage în apărare, ceeace permite lui Polgar half centrul campionilor maghiari — să trimită fulgerător dela 20 metri plasat în colţul stâng.

3-0 PENTRU FERENCVAROS

Scorul părea să ia proporţii. Apărarea lui Zidenice însă luptă din răsputeri şi menţine rezultatul.

Polgar, Toldi şi Kemeny au fost cei mai buni jucători ai învingătorilor. Dela Zidenice trio-ul Andrasik, Neder şi Vanek au fost la înălţime. Csapo din atac a fost cel mai bun.

A condus excelent italianul Scarpi formaţiile:

Ferencvaros: Hada, Tatrai, Korany, Magda, Polgar, Lazăr, Biro, Kiss, Sarosi, Toldi, Kemeny.

Zidenice: Andrasik, Neder, Vanek, Curda, Pospichal, Chocholous, Cabana, Csapo, Nepala, Stloukal, Rulc.

*

Totalizând un goal average de 4-3, Ferencvaros s'a calificat pentru turul doui, reuşind să menţină Ungaria în CEC. Ceilalţi trei reprezentanţi au fost eliminaţi.

TIPARUL INSTITUTULUI DE ARTE GRAFICE «EMINESCU» S. A., STR. ING. ANGHEL SALIGNY, 2, TELEFON 3.26.68